

元史本證

元史本證卷十八

證誤十八

蕭山汪輝祖 男繼培補

召烈台抄兀兒傳

召烈台抄兀兒 攷異云蒙古色目人皆以名行不繫以氏  
此當云抄兀兒召烈台氏方合史例

謀奉札木合爲帝將不利於太祖抄兀兒知其謀馳以告太  
祖遂以兵收海刺兒阿帶亦兒渾之地盡誅札木合等  
繼培案太祖紀帝逆戰于海刺兒帖尼火魯罕之地札木  
合脫走後帝伐乃蠻札木合從太陽罕來見帝軍容整肅  
引所部兵遁去是札木合固未嘗誅也

闊闊不花傳

歲庚寅太祖命木華黎伐金 案太祖殂于丁亥木華黎卒  
于癸未庚寅爲太宗二年伐金者乃木華黎孫塔思也  
拜延入都魯傳

癸丑憲宗命與阿脫總帥汪世顯創立利州城 繼培案憲  
宗紀癸丑汪田哥修治利州乃汪德臣賜名非世顯也  
丁巳從元帥紐鄰城成都及領兵圍雲頂山 案紐璘傳皆  
戊午事

阿朮魯傳

蒙古氏 案阿朮魯孫懷都傳云幹魯納合氏此失書

抄兒傳

別速氏

至

歿于陣

案敘抄兒止二十六言餘皆詳其子孫

世居汴梁陽武縣從太祖收附諸國有功攷異云案抄兒

系出別速氏與元同姓太祖之世汴梁未入版圖抄兒何

以得居之蓋太宗滅金之後其子孫始居陽武史家誤取

後來誌狀之文書於篇目而不悟年代之傾倒也

也蒲甘卜傳

唐兀氏

至

以疾卒

案敘甘卜止三十一言詳其子昂吉兒

昂吉兒自有傳亦載甘卜事當刪此存彼

怯怯里傳

幹耳那氏 至 攻襄陽卒 案敍怯怯里止六十七言詳其子

相兀速事

塔不已兒傳

東呂紕氏 至 以疾卒 案敍塔不已兒止三十五言詳其孫

重喜事重喜自有傳此較詳當刪彼存此

直脫兒傳

從太宗 至 爲達魯花赤卒 案敍直脫兒止七十五言詳忽

剌出事忽剌出自有傳此較詳當刪彼存此

八年建織染七局于涿州明年改涿州路 案地理志涿州

爲路亦在太宗八年

月里麻思傳

歲丁丑太宗命與斷事官忽都那同署 繼培案丁丑當作

丁酉太宗紀甲午以胡土虎那顏爲斷事官列傳亦稱忽  
都虎那顏此作忽都那亦誤

捏古剌傳

在憲宗朝 至 皆有功 案敘捏古剌止二十入言失書氏族

記子孫亦略

哈八兒禿傳

辭亦氏 至 殁于陣 案敘哈八兒禿止四寸言詳其子察罕

事

艾貌傳

康里氏 至卒于軍 案敍艾貌止六十三言詳其子也速台

兒事

岳璘帖穆爾傳

太祖卽位以中原多盜 案上文從平河南皆太祖卽位後  
事此太祖當作太宗

忙哥撒兒傳

世祖征蔑里吉 案世當作太

暨汝祖撈阿 案當稱曾祖

伯荅沙延祐二年拜中書右丞相 案紀在四年九月宰相

表同此誤

賽典赤贍思丁傳

十一年遂拜平章政事行省雲南 案紀在十年

納速剌丁傳

三十二年從皇太子征交趾 案紀當作二十三年

布魯海牙傳

斷事官十只兒 繼培案十當作十見昔里鈐部月乃合傳

鐵哥傳

七年復拜中書平章政事 案宰相表在八年

作帖可

廉希憲傳



進拜中書平章政事至元七年與左丞相耶律鑄同罷十一年詔起爲北京行省平章政事案紀至元四年降中書左丞傳不書似七年以前皆爲平章矣十一年以參知政事行省北京十二年復以中書右丞行省江陵傳于行省北京誤參政爲平章至行省江陵復不著官似十一年以後又皆爲平章矣

伯顏傳

敕以右丞相安童女弟妻之二年七月拜中書左丞相案世祖紀至元二年八月以安童爲中書右丞相伯顏爲中書左丞相此繫安童右丞相于伯顏入中書前又以八月

爲七月皆誤

阿朮傳

九年三月破樊城外郭云云宋裨將張順張貴裝軍衣百船  
自上流入襄陽阿朮攻之順死貴僅得入城云云阿朮追  
戰至檀門關擒貴 案劉整傳斬順在八年五月破樊城  
外郭張貴來援在九年三月至九月擒貴于檀門關此併  
鈔九年三月誤

十二月遂拔樊城襄守將呂文煥懼而出降 案劉整傳在  
十年攷證云世祖紀及阿里海牙傳俱作十年事

生擒其將趙范二統制 案伯顏傳郢將趙文義范興以騎

二千來襲伯顏手殺文義擒范興殺之與此異

獲黃白鶴船 案世祖紀至元十二年作黃鵠白鶴船

阿里海牙傳

九年二月破樊城外郭 案阿朮劉整傳俱作三月

執文煥以快其意 案卽呂文煥此傳數見俱失書姓

拜伯顏爲行中書左丞相阿朮爲平章阿里海牙進行省右

丞 案紀在十一年伯顏阿朮傳同此繫於十年誤

相威傳

左丞范文虎 案當作右丞

土土哈傳

自曲出徙居西北玉里伯里山因以爲氏號其國曰欽察  
繼培案土土哈爲燕鐵木兒祖父順帝紀至順四年八月  
立燕鐵木兒女伯牙吾氏爲皇后然則土土哈爲欽察人  
伯牙吾氏玉里伯里則所居地名也傳以玉里伯里爲氏  
誤矣

欽察康里之屬自叛所來歸者卽以付土土哈置哈刺魯萬  
戶府欽察之散處安西諸王部下者悉令統之 案世祖  
紀至元二十一年五月從禿合卽土土哈言立二千戶總欽  
察康里子弟願爲國宣勞者此云萬戶與紀異

燕鐵木兒荅剌罕太師右丞相太平王 案當云燕鐵木兒

自有傳餘皆贅

阿剌罕傳

四年春授上萬戶從都元帥阿朮伐宋 案四年上失書至

元

十二年六月丞相伯顏赴闕云云 案伯顏傳在五月

阿塔海傳

十二月師次建康 繼培案月當作年下所敘皆十二年事

宋殿帥張彥與平章都統劉師勇襲呂城遣萬戶懷都擊之

斬彥 案懷都傳宋殿帥張彥安撫劉師勇攻呂城懷都

與萬戶忽剌出帖木兒追戰至常州擒張殿帥范總管忽

刺出傳云宋張殿帥入呂城忽刺出與萬戶懷都生擒之  
此獨云斬彥誤也

十二年正月會兵臨安宋降 繼培案當作十三年

二十年遷征東行省丞相征日本過風舟壞喪師十七人  
繼培案相威李庭及日本傳事在十八年

唆都傳

十二年建康降參政塔出命唆都入城招集改建康安撫使  
攻平江嘉興皆下之 案伯顏傳下平江在十二年十二  
月下嘉興在十三年正月傳似誤併

十四年聽參政塔出節制 案紀是年塔出爲右丞此誤

二十一年鎮南王脫歡征交趾云云交趾遮之於乾滿江唆  
都戰死 案紉戰死在二十二年

百家奴

至蘇州宋守臣王安撫以城降 案伯顏傳作平江都統王  
邦傑此稱蘇州不書名皆誤

未幾復從平章博羅歡攻泰壽二州 案博羅歡傳是時爲  
右丞

李恒傳

十三年從右丞阿里海牙擒高世傑宋高達以江陵降俄有  
詔分三道出師以恒爲左副都元帥從都元帥遜都台  
宋卽

都帶出江西遂圍隆興府轉運使劉槃降下撫瑞建昌案  
紀皆十二年事此誤

有旨令與右丞阿里罕左丞董文炳合兵追益王 繼培案  
阿里罕卽阿剌罕本傳云十三年同董文炳追宋嗣秀王  
趙與擇非追益王也阿剌罕是時官行省參政稱右丞亦  
誤

徹里傳

大德九年召入爲中書平章政事十月以疾薨 案成宗紀  
闍里卽徹里爲中書平章在大德十年閏正月宰相表注二  
月至十月與紀合此作九年誤



不忽木傳

予回回陝西行省平章政事巖巖由江浙行省平章政事召入爲翰林學士承旨 案當云回回巖巖皆自有傳敍官贊且回回終右丞亦未嘗爲陝西平章也

完澤傳

父線真中統四年拜中書丞相 案紀表當作中書右丞相阿魯渾薩理傳

大德三年復拜中書平章政事十一年薨 案宰相表平章政事始大德四年八月 紀拜平章亦在三年而四年五月仍稱集賢大學士則入省當在八月 紀七年三月罷是十一年前也 至六年七月又七年正月 紀七年三月罷是十一年前也 後不復再見

當遷他官也

岳柱子四人 案下止三人

忙兀台傳

十二年十二月行省第其功承制授行兩浙大都督府事

案紀在五月六月已罷兩浙大都督府矣

奧魯赤傳

二十三年拜湖廣等處行中書省平章政事命佐鎮南王征交趾 案紀二十四年正月置征交趾行尚書省奧魯赤平章政事受鎮南王節制是爲行省平章時已改征交趾行尚書省也傳先一年與紀異

完者都傳

二十二年九月授中書左丞行浙西道宣慰使 案完者拔

都傳即完者都作二十三年遷浙西行中書省右丞行浙西宣

慰使

伯帖木兒傳

大夫親視其功 案謂御史大夫玉昔帖木兒也稱官非例

下大夫至貴列兒河大夫令率師誤同

車駕幸上京徵其兵千人從歲以爲常云 案不詳所終

懷都傳

祖父阿朮魯至子不花襲職 案阿朮魯自有傳此贅

擒張殿帥 案卽張彥見上文

取蘇州徇秀州 案當稱平江嘉興

亦黑迷失傳

二十二年以參知政事與平章阿里海牙右丞唆都征占城  
戰失利唆都死焉 案紀是年二月以都元帥爲參知政  
事乃湖廣行省也唆都與交趾戰死詳本傳此云死於占  
城亦誤

亦黑迷失欲如帝旨先遣使入奏弼與興不從 案高興傳  
興以不預議賜金故本傳亦云帝罪其與弼縱士卒必閤  
耶沒家貲三之一不及興也此與興二字蓋誤衍紀書杖

亦黑迷失等弼傳亦云杖十七而此不言杖豈諱之乎

元史本證十八

光緒十五年徐氏鑄學齋重刊

上虞王士濟校

元史本證卷十九

譚誤十九

蕭山汪輝祖 男繼培補

杭忽思傳

阿速氏

主

代之

案敘杭忽思止百餘言詳其子阿塔赤事

阿塔赤自有傳

作阿塔赤

此較詳當刪彼存此

步魯合答傳

蒙古宏吉剌氏祖按主奴太宗時率蒙古軍云云真除元帥

案按主奴卽按竺邇自有傳此贅彼傳云雍古氏乃色

目非蒙古也

初按主奴三子長車里次黑子次帖木兒云云 案按竺邇

傳子十人徹里國寶最知名徹里卽車里國寶卽黑子一名黑梓帖木兒卽國安也事詳彼傳此並贅

玉哇失傳

宋洪安撫旣降復叛 案卽洪福

哈刺解傳

至順元年宋龍濟叛 繼培案成宗紀龍當作隆叛在大德五年此至順元年四字誤衍

也罕的斤傳

命都元帥來世安守之 案世祖紀至元二十一年作袁世安

忽刺出傳

曾祖阿察兒至

歿于陣

案忽刺出祖直脫兒自有傳

此作赤脫

兒

并附紱忽刺出事此複當刪此云哈蘭朮賜金符彼作

虎符至元十二年攻宋六安軍彼作十一年未知孰是

宋張殿帥攻呂城

案卽張彥見懷都傳

重喜傳

祖塔不已兒

案塔不已兒自有傳并詳重喜事此複當刪

傳于至元二年作十二年尤誤

脫歡傳

從攻揚州至泥湖遇宋軍奪三十餘艘遂進兵蘇州與宋軍



戰擒柳奉使 案柳奉使卽柳岳也世祖紀至元十三年正月宋主遣使上表曰臣昨嘗遣侍郎柳岳捧表馳詣闕庭云云伯顏傳十二年十二月次無錫宋將作監柳岳等奉其國主及皇太后書云云並無被擒之事又云衆軍次平江都統王邦傑通判王矩之率衆出降亦未嘗戰也此誤蘇州亦當作平江

完者拔都傳

完者拔都 案卽完者都已傳此複當刪

暗伯傳

子亦憐眞班湖廣省左丞 案當云亦憐眞班自有傳其官

至江西左丞相嘗爲湖廣省左丞相此云左丞亦誤

昔都兒傳

左丞阿入

繼培案卽來阿入赤當作右丞

撒吉思傳

世祖卽位授北京宣撫

案紀中統三年以撒吉思行宣慰

司於北京非宣撫也

月乃合傳

至仁宗朝詔行科舉曾孫祖常博學能文章鄉試會試皆爲

舉首

至

謚文貞

案當云曾孫祖常自有傳餘皆贅

昔班傳

中統元年以爲眞定路達魯花赤改戶部尙書宗正府札魯  
花赤尋命爲中書右丞商議政事 案世祖紀至元十三  
年正月以眞定路總管昔班爲中書右丞三月爲戶部尙  
書此敍尙書于右丞前誤

唐仁祖傳

至元二十八年左丞忻都 案宰相表當作右丞

小雲石脫忽憐傳

太祖時與其父來歸 至斷事官 案敍小雲石脫忽憐止三

十言詳其子八丹事

朶羅台傳

從萬戶也速哥兒至以疾退 案敍朶羅台止四十三言詳

其弟闊出事

也先不花傳

子阿榮由宿衛起家至都典制神御殿事 案當云阿榮自

有傳餘皆贅

鐵哥朶傳

曾祖父達釋 攷異云案下文云達釋之子野里朶又云鐵哥朶野里朶之長子則此云曾祖父者誤也

塔出傳

布兀刺子也 案失書氏族

九年詔更統軍使爲行樞密院改僉樞密院事 案紀作行

樞密院副使

十四年授塔出資政大夫中書左丞行中書省事 繼培案

紀至元十四年置行中書省于江西以塔出爲右丞麥朮

丁爲左丞忙兀台哈刺解張榮實傳並作右丞此作左丞

誤

口兒吉傳

子香山 至授左阿速衛都指揮使 案不詳所終

月舉連赤海牙傳

畏兀兒 案當作畏兀兒氏

阿荅赤傳

父昂和思

案卽杭忽思自有傳并敍阿荅赤事

彼傳作此阿塔赤

複當刪彼傳云戍鎮巢宋降將洪福以計乘醉而殺之此云歿于陣亦異

忽林失傳

賞賚特厚子燕不倫

至

以世祖常御金帶賜之

案忽林失

不詳所終燕不倫事亦未全

徹里傳

子失列門

至

以功授左衛阿速親軍都指揮使司僉事

案

不詳所終

乞台傳

至元二十四年至以疾卒 案敍乞台止五十餘言詳其子

哈贊赤事

和尚傳

命領八衛把總金鼓都鎮撫司事 案不詳所終

哈刺哈孫傳

王可汗與太祖約爲兄弟 案紀太祖以汪罕卽王可汗與烈祖

交好尊之爲父此云兄弟誤

十一月寢疾 案紀至大元年閏十一月卒

阿沙不花傳

丞相塔思不花三寶奴中丞伯顏等侍阿沙不花見帝容色  
日悴云云 繼培案宰相表至大三年三寶奴爲尙書省  
左丞相阿沙不花薨于二年十月未及見也傳云二年薨  
而武宗紀在元年亦異

拜住傳

太夫人教養之 案稱太夫人非例

察罕傳

河南平章囊加台 繼培案卽囊加歹本傳官河南平章在  
仁宗時此於成宗末稱之誤矣

曲樞傳



伯都

明年

至大二年

拜中書參知政事

案宰相表至大元年

閏十一月已任參政

康里脫脫傳

尋召拜中書左丞相至大三年尙書省立遷右丞相四年正月復爲中書左丞相攷異云案武宗紀脫脫未嘗入尙書省其爲尙書右丞相者乃脫虎脫也至大四年正月武宗崩仁宗命罷尙書省以丞相脫虎脫等變亂舊章流毒百姓命中書省臣參鞠皆伏誅安得有復爲左丞相之事乎宰相表於至大元年二年三年書中書左丞相脫脫此康里脫脫也又于至大二年書尙書左丞相脫脫三年書

尙書右丞相脫脫此別是一人本紀所云脫虎脫也傳誤以爲一人而賢否混淆矣輝祖案傳合脫脫脫虎脫爲一人攷異辨之審矣然其誤有不止此者攷武宗紀大德十一年五月脫脫爲御史大夫六月遙授左丞相八月封秦國公至大元年正月復入御史臺二月爲仁虞院使六月加上柱國太尉十一月爲左丞相二年十月知樞密院事

三年三月

傳第云拜御史大夫遷江南行臺御史大夫

紀未改官

書當在元年復入御史臺之前

尋拜中書左丞相凡遙授封加之事見于

紀者一切不書不知初爲中書左丞相由仁虞使除非由南臺大夫遷再任中書左丞相由樞密院使除非由尙書

省改也立尙書省在二年八月傳云三年亦誤

燕鐵木兒傳

欽察氏 案當云欽察人伯岳吾氏證詳上土土哈傳

泰定帝崩于上都丞相倒刺沙專政宗室諸王脫脫王禪附  
之利于立幼燕鐵木兒時總環衛事畱大都自以身受武  
宗寵拔之恩其子宜纂大位云云卽命明里董阿荅刺麻  
失里迎文宗于中興 案據此則謀立文宗在泰定旣崩  
之後矣文宗紀致和元年春大駕出敗柳林以疾還宮諸  
王滿禿等與燕鐵木兒謀遣雍古台遷帝居江陵是謀立  
在致和元年春也任速哥傳泰定中速哥密與速速謀曰

武宗次子懷王人望所歸而近在金陵若能同心推戴以圖大計則先帝之讐可雪也冬以所謀告燕鐵木兒致和元年懷王自金陵遷江陵是謀又在致和未改元先也燕鐵木兒身事泰定謀立文宗已爲不臣復爲文宗謀弑明宗專權樹黨姦過鐵木迭兒逆侂鐵失順帝撤文宗廟主僅斥明里董阿等爲賊臣而燕鐵木兒之王爵追封如故失刑甚矣傳惟書其自秉大權以來至溺血而薨略著震主之威而諱其文宗天歷二年前種種不臣之實曲筆如此何以示信

辛酉以燕鐵木兒兼奎章閣大學士領奎章閣學士院事

案上文十一月癸未不當更有辛酉攷文宗紀在至順三年二月辛酉此誤書于二年十一月也

伯顏傳

三年正月拜知樞密院事 案天歷三年改元至順志傳往往互書然傳下文又云至順元年則此誤矣

馬札兒台傳

六年召拜中書右丞相云云明年封忠王至正七年詔安置甘肅以疾薨 案順帝紀至元六年四月詔封馬札兒台爲忠王馬札兒台辭至正元年四月復封傳不書至正元年而書明年下方書至正七年誤也紀七年六月安置西

寧州十一月薨脫脫傳詔徙甘肅復移西域撒思之地召  
還甘州就養薨傳亦略

脫脫傳

六年二月命中書平章政事只兒瓦歹齋詔赴柳林 案宰  
相表只兒瓦歹爲平章政事在五年注後罷爲承旨此于  
六年稱平章疑誤

二年五月用參議李羅等言 繼培案河渠志三許有壬傳  
並作李羅帖木兒此誤

龔伯遂 繼培案烏古孫良楨虞集傳並作伯璲

乃蠻台傳

七年拜嶺北行省右丞 攷異云案此文在大德五年之下  
則是大德七年矣攷大德十一年始置和林行省皇慶元  
年改爲嶺北省是大德以前未有嶺北行省傳文當有脫  
誤

至元三年詔乃蠻台襲國王 案順帝紀朶兒只傳俱作四  
年

鐵木兒塔識傳

國王脫脫之子 攷異云案元時惟木華黎後裔得襲國王  
之號鐵木兒塔識系出康里氏其父脫脫雖封和寧王不  
得蒙國王之稱也

達識帖睦迺傳

以完者爲海北宣慰使都元帥尋陞江浙行省參政至是遂陞右丞繼培案傳書此事于至正十六年後順帝紀至正十七年八月江浙行省參知政事楊完者陞左丞與此年月官職並異慶童傳云達識帖睦迺承制授完者江浙行省右丞然則右丞乃承制所授而左丞則朝命也  
荅失八都魯傳

十七年三月加太尉四川行省左丞相案紀在四月  
慶童傳

至正十年遷平章行省江浙在江浙七年涉歷險艱績甚優



著召拜翰林學士承旨改淮南行省平章政事 案紀由承旨拜淮南平章在十五年此云在江浙七年由十年數之當在十六年矣

馬祖常傳

世爲雍古部居靖州天山高祖錫里吉思金季爲鳳翔兵馬判官子孫因其官以馬爲氏 案月乃合傳云曾祖帖木爾越哥仕金爲馬步軍指揮使官名有馬因以馬爲氏二傳互異祖常卽月乃合之曾孫複書世系亦非例

嶮嶮傳

祖燕眞事世祖從征有功 案燕眞事已見不忽朮傳此複

回回傳

在成宗朝宿衛擢太常寺少卿寺改爲院爲太常院使武宗  
正位云云 案紀改寺爲院在大德十一年九月此書于  
武宗正位前誤

擢中書右丞力辭還第 案宰相表天歷元年右丞回回九  
月至十一月是已任事也

自當傳

蒙古人也 攷異云案自當爲別兒怯不花之兄當云燕只  
吉爾氏

會次三皇后殂命工部撤行殿車帳皆新作之 攷異云案

順帝紀至正七年隆福宮三皇后宏吉刺氏未納失里薨疑卽此事傳誤繫之泰定二年後耳

帝欲加號太后曰太皇太后命朝堂議之自當獨曰太后稱太皇太后於典禮不合衆皆曰英宗何以加皇太后曰太皇太后自當曰英宗孫也今上子也太皇太后之號孫可以稱之子不可以稱之也議遂定 攷異云案傳書此事于文宗卽位之前則亦在泰定朝也攷泰定初立時母妃久已先歿故紀書至治四年十二月請皇考皇妣諡於南郊尊皇妣晉王妃曰宣懿淑聖皇后而后妃傳載泰定四年冊文有云仰徽音之如在慨至養之莫加是泰定帝未

嘗加尊其母爲太后安得有加號爲太皇太后之事乎以太后爲太皇太后惟見於順帝之世使自當果有此議當在順帝時然議而不從又不當云議遂定也

泰不華傳

世居白野山 繼培案野當作里卽土土哈傳所謂玉里伯里山也

道童傳

朝廷以道童捍城有功加大司徒開府仍賜龍衣御酒及秋朝廷命亦憐眞班爲江西行省左丞相火你赤爲左丞同將兵來江西 繼培案順帝紀至正十二年三月亦憐眞

本證十九

證誤十九

主

會稽徐氏重校

班爲江西行省左丞相閏三月有江西行省右丞火你赤而道童加大司徒則在十五年此書加大司徒于亦憐眞班爲丞相之前又以右丞爲左丞並誤

亦憐眞班傳

父俺伯以忠勤事世祖爲知樞密院事 案俺伯卽暗伯自有傳忠勤云云皆贅

江西左丞火你赤 案順帝紀當作右丞證見上

月魯不花傳

因受業于韓性先生 案稱先生非例

元史本證十九

光緒十五年徐氏鑄學齋重刊

上虞王士濟校

元史本證卷二十

二十

蕭山汪輝祖 男繼培補

耶律鑄傳

至元二年行省山東 案世祖紀在元年

五年復拜光祿大夫中書左丞相十年遷平章軍國重事

案紀鑄于七年正月罷相傳不書則似五年至十年 爲

左丞相矣

粘合重山傳

立中書省以重山有積勳授左丞相時耶律楚材爲右丞相  
凡建官立法多出楚材而重山佐成之太宗七年 案太

宗紀二年立中書省改侍從官以耶律楚材爲中書令粘  
合重山爲左丞相鎮海爲右丞相此敍立中書省於太宗  
前又以耶律楚材爲右丞相皆誤

子南合中統元年兩遷宣撫使明年授中書右丞中興等路  
行中書省事三年遷秦蜀五路四川行中書省事明年授  
中書平章政事四年病卒 案紀至元元年五月由左丞  
陞平章政事四年二月復入傳有脫誤

楊惟中傳

初滅金時以監河橋萬戶劉福爲總管福貪鄙殘酷虐害遺  
民二十餘年惟中至召福聽約束福稱疾不至惟中設大



挺于坐復召之使謂福曰汝不奉命吾以軍法從事福不  
得已以數千人擁衛見惟中惟中卽握大挺擊仆之數日  
福死攷異云案趙璧傳河南劉萬戶貪淫暴戾其黨董  
主薄尤恃勢爲虐強取民女有色者三十餘人璧至案其  
罪立斬之劉大驚時天大雪因詣璧相勞苦且酌酒相賀  
曰經略下車誅鉏強猾故雪爲瑞應璧曰如董主薄比者  
尙有其人俟盡誅之瑞應將大至矣劉屏氣不敢復出語  
歸臥病而卒時人以爲懼死所云劉萬戶者卽劉福也壬  
子歲世祖立經略使于汴以忙哥史天澤楊惟中趙璧爲  
使惟中久當樞軸遇事能斷而璧實助之然兩傳言劉福

事互異

張柔傳

金主敗走睢陽 攷異云案史臣紀事不當用古地名此傳  
金主走睢陽金主走汝南當時無此郡縣名也

史天倪傳

乃以天倪爲萬戶 案當作千戶證詳太祖紀

樞

己卯從略地關右生擒鄜州驍將 案太祖紀克鄜州在辛

巳未華黎史天祥傳同此誤

天祥

已卯下河東平陽河中崑嵐絳石隰吉廓等八十餘城 案  
太祖紀木華黎自西京入河東克太原平陽在十三年戊  
寅克崑嵐吉隰等州在十四年己卯木華黎傳同此誤合  
爲一

董俊傳

己酉僊果殺都元帥史天倪 案天倪傳己酉當作乙酉

嚴實傳

泰康長清人 案地理志康當作安

劉伯林傳

壬申歲太祖圍威寧伯林知不能敵乃縋城詣軍門請降

續培案紀及石抹狗狗傳並在辛未歲

郭寶玉傳

癸酉從木華黎取永清破高州降北京龍山復帥抄馬從錦  
州出燕南破太原平陽諸州縣 案太祖紀克高州在甲  
戌癸酉乃掠平陽太原其克太原平陽在戊寅此皆誤  
德海

辛卯春正月睿宗軍自洛陽來會於三峯山 案睿宗傳戰  
三峯山在壬辰

移刺捏兒傳

遼亡金以爲參議留守等官皆辭不受聞太祖舉兵私語所

親曰爲國復讐此其時也 攷異云案遼亡之歲歲在乙

巳即宋宣和七年至元太祖建號之年丙寅相距八十餘歲若遼

亡時巳能解官則此時年近百歲必無能攻戰之理史家  
以其系出耶律妄爲此說而不悟年歲之不符也

致拒戰捏兒出奇兵掩擊斬致 攷異云案木華黎王珣傳  
俱云張致部將高益縛致出降獨此傳云掩擊斬致恐未  
足信

復從木華黎攻益都 攷異云案太祖丙戌歲平益都其時  
木華黎已前卒矣領兵者木華黎之弟帶孫也

王珣傳

丙子春張致僭號錦州 案太祖紀在乙亥四月

何瑋傳

三十一年拜中書參知政事時宰執凡十一人瑋曰古者一相專任賢也今宰執員多政出多門轉相疑忌請損之不從遂乞代 案宰相表何於三十一年爲參政其年至元貞二年右丞相至參政皆十二人大德元年凡十六人何於是年五月去中書其乞代當因十六人也傳云十一人疑誤

郝和尚拔都傳

天挺河南江北行中書省平章政事 案當云天挺自有傳

絳官贊彼傳云出於朶魯別族自曾祖而上居安肅州此傳云太原人亦誤

趙璿傳

雲中蔚州人 案元無雲中郡名

中統元年詔立十道宣慰使以璿爲順天宣慰使 案紀在三年

石抹明安傳

中都旣下加太傅邵國公 案三公表引和林廣記稱太保未知孰是

張榮傳

丙申從諸王闕端破宋棗陽仇城等三縣 攷異云案太宗

紀乙未歲皇子闕端征秦鞏皇子曲出即闕伐宋十月曲

出圍棗陽拔之則榮所從者當是闕出非闕端也仇城字  
疑有誤

世祖卽位封濟南公致仕 攷異云案世祖紀中統二年封  
濟南路萬戶張榮濟南公傳不云授濟南路萬戶史之闕  
也下文云長子邦傑襲爵孫宏襲邦傑爵所襲卽萬戶之  
職非襲其公爵

劉亨安傳

丙戌歲金將移剌副樞攻絳州城陷死之木華黎承制命亨



安領其衆 攷異云案木華黎以癸未歲卒子孛魯嗣爲  
國王上文已書國王孛魯矣此卻書木華黎何其前後不  
檢照也

薛塔刺海傳

弟軍勝襲憲宗八年從世祖攻釣魚山 案憲宗紀八年戊

午十一月命忽必烈卽世祖統諸路蒙古漢軍伐宋九年七

月帝崩于釣魚山世祖紀戊午冬十一月禡牙于開平東  
北己未八月渡淮九月朔親王穆哥自合州釣魚山遣使  
以憲宗凶問來告是攻釣魚山者乃憲宗非世祖且事亦  
在九年也

取蘇州 案地理志當作平江

高鬧兒傳

事太祖 王 憫其老管領山前十路匠軍 案敍鬧兒止三十

餘言詳其子元長事

王義傳

深冀之間遂爲樂土云 案不詳所終

趙迥傳

歲壬午改葉城爲永安軍 攷異云案王善傳壬午陞葉城

爲匡國軍董俊傳陞葉城縣爲永安州號其軍爲匡國永安乃州名非軍名也傳誤

即順傳

十四年移龍興 案地理志二十一年改隆興府爲龍興十四年不當稱龍興也下十七年鎮龍興路誤同

杜豐傳

從國王按察兒攻平陽 繼培案下又作阿察兒皆卽按札兒本傳云攝國王非實封國王也李伯溫傳亦稱權國王石抹孛迭兒傳

戊寅從定太原忻代平陽吉陽崞嵐汾石絳州河中潞澤遼沁 案太祖紀是年惟克太原平陽忻代澤潞汾霍等州其克崞嵐吉陽絳等州在己卯木華黎傳同此併敘一年

誤

張榮傳

歲甲戌從金太保明安降 攷異云案石抹明安仕金未嘗  
爲太保此云金太保誤

張子良傳

歲戊戌率泗州軍民因元帥阿朮來歸太宗命爲東路元帥

案戊戌爲太宗十年阿朮傳云至元二十四年卒年五

十四是戊戌時甫五歲安有爲元帥之事傳誤甚矣

攷異云傳

所據者虞集張宣敏公神道碑文碑云歲戊戌因大帥河南忠武王阿朮以歸亦祇就行狀書之未能稽攷於國史也攷察罕傳歲戊戌授馬步軍都元帥率諸翼軍攻拔天長縣及滁壽泗等州乃悟子良本因察罕以降察罕封阿

南王諡忠宣後人  
誤以爲阿术耳

七年罷元管戶隸諸郡縣 案七年上失書至元

石抹阿辛傳

迪列訖氏 案卽石抹也先已有傳此複出當刪彼傳云從

國王塔思征萬奴此云從國王軍征萬奴又云木華黎解  
錦衣賞之則誤塔思爲木華黎矣

劉敏傳

中書左丞粘合重山 案重山傳左丞當作左丞相但重山  
卒於太宗十年前今傳繫于辛丑之下則太宗十三年矣  
亦誤也繼培案太宗紀三年辛卯以粘合重山爲左丞相

此辛丑蓋辛卯之譌

石天麟傳

憲宗六年遣天麟使海都拘留久之既而邊將劫皇子北安王以往寓天麟所云云被拘留二十八年始得還 案傳云二十八年則自憲宗六年至世祖至元二十年俱在海都處矣世祖紀至元十三年二月伯顏令左右司官石天麟入城取軍民錢穀之數豈別一人耶劫北安王者乃叛王昔里吉稱邊將亦誤

賈居貞傳

初遣鄭萬戶討賊 案陳天祥傳作鄭鼎臣卽鄭鼎有傳

子鈞仁宗卽位拜參知政事議罷尙書省所立法遷僉樞密院復參知政事 案武宗紀鈞兩拜參知政事一在至大二年十月一在三年二月傳云仁宗誤也

子汝立嗣 攷異云案史稱某人嗣者皆謂先世有封爵以其人承襲也賈氏無世職不當云嗣

### 洪福源傳

甲寅與札剌台合兵攻光州安城忠州元鳳珍原甲向玉果等城又拔之 繼培案憲宗紀五年乙卯命劄剌解卽札剌台與洪福源同征高麗後此又連三歲攻拔其光州等城此併作甲寅事誤

君祥

有宋洪都統者 案是洪模見世祖紀至元十三年

大德九年擢司農俄拜中書右丞 案上已書大德此衍爲

右丞在七年

宰相表同

傳云大德三年奉使江浙使還退居昌

平之皇華山絕口不論時事者五年以三年五年計之又似九年疑退居云云非實事

萬

至元二十四年九月哈丹入刺哈赤再叛十月從諸王愛牙

哈赤平章塔出都萬戶闌里鐵木兒征之 繼培案塔出

傳拜遼陽行省平章在二十九年之後此時方爲右丞紀



于是月書徹里帖木兒爲遼陽行省平章王綽傳亦云征哈丹隸平章閣里帖木兒麾下此稱都萬戶亦誤

子滋襲爵 案爵當作職

鄧鼎傳

宋將余侍郎燒絕棧道 案是余玠見汪德臣傳

庚戌從憲宗征大理國自六盤山經臨洮下西蕃諸城抵雪山山徑盤屈舍騎徒步嘗背負憲宗以行俄圍大理晝夜急攻城陷禽其王大理平 案憲宗紀二年王子命忽必

烈卽世祖

征大理三年癸丑大理平甲寅忽必烈還自大理

是征大理在王子乃世祖非憲宗也世祖紀王子歲六月

奉命帥師征雲南癸丑八月師次臨洮九月次忒刺分三道以進帝由中道至滿陀城十月過大渡河又經行山谷二千餘里十二月薄大理城獲高祥斬於姚州畱大將兀良合帶戍守以劉時中爲宣撫使與段氏同安輯大理遂班師亦與此傳事合

乙未賜白金千兩從世祖南伐 攷異云乙未當作己未  
謁只里傳

元兵東下 案元兵當作國兵

元史本證二十

光緒十五年徐氏鑄學齋重刊

上虞王士濟校

元史本證卷二十一

證誤二十一

蕭山汪輝

汪惟正傳

獲宋將何統制 案是何世賢見楊文安傳

史天澤傳

壬辰春太宗由白波渡河詔天澤以兵由孟津會河南至則  
睿宗已破合達軍于三峯山云云夏帝北還畱睿宗總兵  
圍汴 案睿宗傳壬辰從太宗收定河南諸郡出北口住  
夏于官山太宗不豫禱于天地請以身代之疾愈從之北  
還是睿宗未嘗畱兵圍汴也塔察兒傳睿宗與金人戰于

三峯山大破之詔塔察兒等進圍汴城金主卽以兄子曹王訖可爲質太宗與睿宗還河北是太宗北還亦在圍汴之後也

中統元年世祖卽位 案世祖卽位建元中統不當繫卽位于紀元之下

丞相線眞將右軍 案宰相表線眞爲右丞相在中統四年此書丞相于二年又脫右字皆誤

四年改中書左丞相六年帝以宋未附云云七年以疾還燕八年進開府儀同三司平章軍國重事十一年與丞相伯顏總大軍自襄陽水陸並進 案紀六年九月以忽刺出

史天澤並平章政事傳不書似四年至七年俱官左丞相  
矣十一年三月伯顏史天澤並爲左丞相行中書省于  
湖傳亦不書似十一年仍以平章軍國重事出軍矣

子格湖廣行省平章政事 案格下有傳此敘官贅

董文炳傳

事母李夫人夫人有賢行 案當云李氏稱夫人非例

九年遷樞密院判官行院事于淮西築正陽兩城十年拜參  
知政事 案紀十年四月董文炳行淮西樞密院事守正  
陽十一年二月爲參知政事行中書省于淮西此俱誤先  
一年參政又失書淮西行省

張宏範傳

至元二年移守大名歲大祲漂沒廬舍租稅無從出宏範輒免之朝廷罪其專擅宏範請入見云云帝曰知體其勿問  
案紀四年七月大名路總管張宏範等盜用官錢罷之  
與傳迥異

劉秉忠傳

移刺中丞 案卽耶律楚材官中書令非中丞也

張文謙傳

中統元年世祖卽位 案誤同史天澤傳

郝經傳

祖天挺元裕嘗從之學 案元好問字裕之不書名而稱字  
又刪之字皆誤

昨奉命與張仲一觀新月城 案仲一爲張易之字當書名  
塔察國王與李行省 案行省卽李壇

經還之歲汴中民射雁金明池得繫帛書詩云霜落風高恣  
所如歸期回首是春初上林天子援弓繳窮海羣臣有帛  
書至元五年九月一日放雁獲者勿殺國信大使郝經書  
於眞州忠勇軍營新館 案紀經還在至元十二年此云  
經還之歲又云至元五年誤 攷異云案輟耕錄載此事本  
經又破羈未知 作中統十五年蓋南北隔絕  
至元之改元也



姚樞傳

二年拜太子太師 案二年上失書中統

十年拜昭文館大學士 案十年上失書至元

從子燧官至翰林學士 至 謚曰文 案燧自有傳此贅

許衡傳

中統元年世祖卽皇帝位 案誤同史天澤傳

國家自得中原用金大明歷 案歷議已見本志及郭守敬

傳衡止頒太史院耳書修厯事凡四百言皆贅

李俊民傳

嘗令張仲一 案誤同郝經傳

宋子貞傳

至元二年拜中書平章政事三年十一月懇辭乃得請 案  
紀三年二月爲平章政事十一月致仕與此異

趙良弼傳

脫兀脫以斷事官鎮邢其屬要結罪廢者交構嫌隙動相沮  
撓世祖時征雲南良弼馳驛白其事遂黜脫兀脫罷其屬  
郡大治 攷異云案世祖紀以脫兀脫及張耕爲邢州安  
撫使劉肅爲商榷使邢乃大治張文謙傳文謙與劉秉忠  
言今民困敝莫邢爲甚盍擇人往治之乃選近侍脫兀脫  
尙書劉肅侍郎李簡往三人至邢協心爲治洗滌蠹敝革

除貪暴流亡復歸不期月戶增十倍據紀及彼傳則脫兀脫治邢有績可稱獨良弼傳乃言其短此吳縝所謂予奪不常也

趙璧傳

自是牙老瓦赤不復用 攷異云案憲宗紀元年以牙刺瓦赤不只兒等充燕京等處行尚書省事世祖紀憲宗令斷事官牙魯瓦赤與不只兒等總天下財賦於燕卽牙老瓦赤也牙老瓦赤在憲宗朝任用如故傳云不復用者誤

河南劉萬戶 案是劉福見楊惟中傳

中統二年以平章政事兼大都督領諸軍 案紀中統二年

十月命平章政事趙璧領蒙古漢軍平章是虛銜三年二月以趙璧爲平章政事是正授傳載虛銜而不書正授誤也

十年復拜平章政事 案紀在九年

王磐傳

擢至大四年經義進士第 案王鶚傳至大當作正大

高鳴傳

河東元裕 案誤同郝經傳

劉肅傳

孫賡翰林學士承旨 案當云孫賡自有傳彼傳云五世祖

逸以郡吏治獄有陰德乃肅祖也當刪彼敍此

王思廉傳

大德元年成宗卽位 案成宗卽位在至元三十一年次年

改元元貞又二年改大德此繫卽位于大德元年後誤矣

楊文安傳

十九年春入覲擢龍虎衛上將軍中書左丞行江西省事到  
官逾月以疾卒 案紀二十年正月以四川歸附官楊文  
安爲荊南道宣慰使豈未及聞命而卒耶抑卒非十九年  
耶當必有一誤矣

劉整傳

三月破樊城外郭 案上已書三月此衍

李忽蘭吉傳

佐汪惟正立利州 案當作汪德臣見本傳

李庭傳

十七年拜中書左丞 案紀當作參政觀傳下云二十四年

遙拜中書省左丞則是時非拜左丞可知相威傳十八年

亦稱參政

史弼傳

擒其將張都統 案是副將張林見世祖紀

元貞元年起同知樞密院事月兒魯奏云云拜江西等處行

中書省右丞三年陞平章政事封鄂國公卒於家 案紀  
元貞無三年弼爲同知樞密院事在武宗至大三年爲平  
章在仁宗延祐五年然月兒魯卒於元貞元年則所奏當  
在成宗時傳必有脫誤矣

劉國傑傳

奪黃鵠船數百艘 案世祖紀至元十二年作黃鵠白鵠船  
李德輝傳

正月癸丑汪世顯宿兵利州 案世顯當作田哥證詳拜延  
入都魯傳

至元十五年再圍重慶踰月拔之東川樞府懲前與西川相

觀望致敗惡相屬願獨軍圍合州德輝乃出合俘繫順慶  
獄者縱之使歸語州將張珏珏未及報而德輝還王邸既  
而合州遣李興張卻十二人調事成都皆獲之釋不殺復  
爲書縱歸使諭其將王立立亦計夙與東府有深怨懼誅  
卽使興等道帥幹楊獬懷蠟書閒至成都降德輝卽單舸  
濟江薄城下呼立出降 案紀至元十三年二月安西王  
相府請頒詔招合州張珏十六年正月合州安撫使王立  
以城降先是立遣閒使降安西王相李德輝東川行院與  
德輝爭功德輝單舸至城下呼立出降兩事不同時傳并  
繫于十五年之下誤矣

攷異云案此傳全取行狀之文行狀於願獨軍圍合州之下云初公



撫蜀徑東川歸以爲重慶帥聞受圍必徵諸屬州兵盡銳拒守合州宜虛誠使謀人持書曉之兵隨其後亦制合一奇也卽出合俘繫順慶獄者縱之云云蓋德輝以書招張珏在至元十三年撫蜀之日其招降王立則在十五年拔重慶之後兩事本不同時行狀所載乃追述前事本傳刪去四十餘字則誤以爲十五年事矣不知德輝還王邸在行院西川之前旣還王邸安得猶在成都其文已相牴牾且張珏以德祐二年擯珏自台州入重慶至是年元兵拔重慶珏走且被執矣珏之去合州已將兩載安得有招珏之事乎張卻呂或傳作張卻此亦誤賀仁傑傳作合亦卻字之壤

十七年置行中書省以德輝爲安西行省左丞是年西南夷云云德輝卒案紀是年七月立行省於京兆以前安西相李德輝爲參知政事十月立陝西四川等處行中書省以李德輝爲左丞時德輝已卒是安西行省德輝止爲參

政其爲左丞則在陝蜀行省且未聞命而卒也傳俱誤

張雄飛傳

琅邪臨沂人 案元無此郡縣名

世宗大悅 案宗當作祖

先是荆湖行省阿里海牙以降民三千八百戶沒入爲家奴  
自置吏治之歲責其租賦云云雄飛入朝奏其事詔還籍  
爲民 繼培案相威傳至元十九年奏阿里海牙占降民  
一千八百戶爲奴阿里海牙以爲征討所得有旨果降民  
也還之有司若征討所得令御史臺籍其數以聞量賜有  
功者紀同與此傳事正相類且彼云一千而此云三千又繫

其事于六年之前皆可疑也

塔卽古阿散請檢核前省錢穀云云俄以罪誅 案紀荅卽古阿散理算錢穀在至元二十二年以不法誅在元貞元年傳並繫于二十一年之下誤

二十一年盧世榮以言利進用 案上文已有二十一年此衍

張德輝傳

元裕 案誤同郝經傳

程思廉傳

二十六年立雲南行御史臺 案紀在二十七年

烏古孫澤傳

會行省檄唆都與左丞塔出 案紀塔出時官右丞

趙炳傳

仁榮仕至中書平章政事 案宰相表平章無趙仁榮名成  
宗紀大德八年趙仁榮爲參知政事十一年除太子詹事  
惟英宗紀延祐七年以陝西行省平章政事趙世榮爲中  
書平章政事此豈誤世榮爲仁榮耶

王恂傳

十六年授嘉議大夫太史令 案十六年上失書至元

楊桓傳

其文曰受天之命 案成宗紀按札兒崔或傳並作受命于天

王構傳

桑哥爲相俾與平章卜忽木檢覈燕南錢穀 案紀至元二

十八年正月桑哥以罪罷二月以不忽木卽卜忽木爲平章政事本傳同此於桑哥爲相時稱平章誤

張禧傳

從宗王台伍 攷異云當作合丹

十七年加鎮國上將軍都元帥時朝廷議征日本云云八月  
颶風大作文虎庭戰艦悉壞 案李庭傳事在十八年

管如德傳

擒其帥張都統等 案是張林見紀

趙匣刺傳

始以父任爲千戶 案失書里居

張萬家奴傳

父札古帶 案失書里居

蔡公直傳

十八年五月陞都元帥宣慰使鎮別十八里 繼培案紀成

別失八里在十七年正月爲萬戶時

鮮卑仲吉傳

歲壬辰平蔡有功 案金亡於蔡紀金亡在甲午此云壬辰

平蔡疑誤

完顏石柱傳

祖德住 案失書里居

王綽傳

五年加鎮國上將軍安撫使 案當作十五年

羅璧傳

右丞阿里海牙領軍下江陵璧從禩孫降授管軍千戶至元

五年從元帥張宏範定廣南賜金符陞管軍總管 案紀

朱禩孫之降在至元十二年張宏範由海道討朱餘衆在

十五年羅璧以收宋二王有功陞管軍總管金符在十七年傳誤甚矣繼培案十五年上當脫十字究其致誤之由蓋因下文有至元十二年始運江南糧云云削去十字於文較順不知下云十二年乃爲十九年通海運而追敘之特文義未甚明哲以致後人誤點耳

### 石高山傳

父忽魯虎太宗賜以東昌廣平四十餘戶 繼培案食貨志忽都虎官人五戶絲壬子年查認過廣平等處四千戶忽都虎卽忽魯虎也此四十當作四千

在昔太祖皇帝所集按察兒孛羅窟里台孛羅海拔都闊闊



不花五部探馬赤軍 攷異云案闊闊不花傳歲丙申太宗命五部將分鎮中原闊闊不花鎮益都濟南按察兒鎮平陽太原李羅鎮真定肖乃台鎮大名怯烈台鎮東平怯烈台卽窟里台也此傳述五部將之名有李羅海拔都而無肖乃台未知孰是繼增案兵志一中統三年詔真定彰德邢州洺磁東平大名平陽太原衛輝懷孟等路各處有舊屬按札兒卽按察兒李羅笑乃解卽笑乃台闊闊不花不里合拔都兒卽李羅海拔都等官所管探馬赤軍人悉僉爲軍有肖乃台而無窟里台又與此異

孟德傳

丁巳從伯顏攻襄樊 案憲宗紀七年丁巳宗王塔察兒率諸軍南征圍樊城非伯顏也伯顏于至元初自西域入事世祖安得有丁巳攻襄樊之事乎

鄭義傳

初事太宗 至死之 案敍義止四十言詳其子孫事

張榮實傳

中統元年帝卽位 案繫卽位于建元之下誤

至元五年從丞相阿朮攻襄陽敗夏貴擒張順又攻樊城

案阿朮傳事在九年且順於八年被斬見劉整傳此云擒順皆誤

楚鼎傳

遂領之以歸 案不詳所終

樊楫傳

至元二十四年復征交趾進行中書省參知政事 案紀二

十四年所置乃尙書省楫爲參政在二十三年

張均傳

三十年世祖親征乃顏以扈從受賞 案紀親征乃顏在二

十四年此當以受賞追敘義未明哲

趙宏偉傳

甘陵人 案元無此郡縣名

趙璉別有傳 案璉爲宏偉孫不當繫姓

元史本證二十一

光緒十五年徐氏鑄學齋重刊

上虞王士濟校

本證二十一

證誤二十一

圭

會稽徐氏重聚